

QUYẾT ĐỊNH

Về việc phê duyệt tiếp nhận khoản viện trợ thực hiện dự án “Nâng cao năng lực cộng đồng trong phòng, chống bạo lực thể chất đối với trẻ em tại tỉnh Thanh Hóa” do Tổ chức Terre des Hommes - Quốc tịch Đức tài trợ

CHỦ TỊCH ỦY BAN NHÂN DÂN TỈNH THANH HÓA

Căn cứ Luật Tổ chức Chính quyền địa phương ngày 19 tháng 6 năm 2015; Luật sửa đổi, bổ sung một số điều của Luật Tổ chức Chính phủ và Luật Tổ chức chính quyền địa phương ngày 22 tháng 11 năm 2019;

Căn cứ Nghị định số 80/2020/NĐ-CP ngày 08 tháng 7 năm 2020 của Chính phủ về việc quản lý và sử dụng viện trợ không hoàn lại không thuộc hỗ trợ phát triển chính thức của các cơ quan, tổ chức, cá nhân nước ngoài dành cho Việt Nam;

Căn cứ Nghị định số 58/2022/NĐ-CP ngày 31 tháng 8 năm 2022 của Chính phủ về đăng ký và quản lý hoạt động của các tổ chức phi chính phủ nước ngoài tại Việt Nam;

Căn cứ Thông tư số 23/2022/TT-BTC ngày 06 tháng 4 năm 2022 của Bộ trưởng Bộ Tài chính về hướng dẫn quản lý tài chính Nhà nước đối với nguồn viện trợ không hoàn lại của nước ngoài thuộc nguồn thu ngân sách Nhà nước;

Căn cứ hồ sơ đề nghị phê duyệt tiếp nhận khoản viện trợ thực hiện dự án của Hội Bảo trợ người khuyết tật, trẻ mồ côi và bảo vệ quyền trẻ em tỉnh Thanh Hóa nộp ngày 27 tháng 02 năm 2024, ý kiến của các cơ quan liên quan;

Theo đề nghị của Giám đốc Sở Kế hoạch và Đầu tư tại Tờ trình số 734/TTr-SKHĐT ngày 01 tháng 02 năm 2024 và Tờ trình số 1480/TTr-SKHĐT ngày 11 tháng 3 năm 2024.

QUYẾT ĐỊNH:

Điều 1. Phê duyệt tiếp nhận khoản viện trợ thực hiện dự án “Nâng cao năng lực cộng đồng trong phòng, chống bạo lực thể chất đối với trẻ em tại tỉnh Thanh Hóa” do Tổ chức Terre des Hommes - Quốc tịch Đức tài trợ, với nội dung như sau:

1. Tên dự án: Nâng cao năng lực cộng đồng trong phòng, chống bạo lực thể chất đối với trẻ em tại tỉnh Thanh Hóa.

2. Cơ quan chủ quản: Ủy ban nhân dân tỉnh Thanh Hóa.

3. Chủ khoản viện trợ (chủ dự án): Hội Bảo trợ người khuyết tật, trẻ mồ côi và bảo vệ quyền trẻ em tỉnh Thanh Hóa.

4. Bên cung cấp viện trợ: Tổ chức Terre des Hommes - Quốc tịch Đức, được Cục Ngoại vụ, Bộ Ngoại giao Việt Nam cấp Giấy đăng ký hoạt động tại Việt Nam số 160/CNV-HĐ ngày 20/4/2018.

5. Mục tiêu và kết quả chủ yếu:

- Mục tiêu: Đóng góp vào việc bảo vệ trẻ em khỏi bạo lực thể chất thông qua việc tích hợp giáo dục cha mẹ không sử dụng bạo lực và áp dụng phương pháp kỹ luật tích cực vào các cơ chế bảo vệ trẻ em tại tỉnh Thanh Hóa.

- Kết quả chủ yếu:

- + Nâng cao nhận thức về bạo lực thể chất và phương pháp kỹ luật tích cực.
- + Nâng cao năng lực về phương pháp kỹ luật tích cực cho cán bộ địa phương, các tổ chức dân sự xã hội hoạt động trong lĩnh vực bảo vệ trẻ em.
- + Các sáng kiến cộng đồng về việc giáo dục không bạo lực.
- + Tích hợp, lồng ghép phòng, chống bạo lực thể chất vào các cơ chế bảo vệ trẻ em.

6. Địa điểm thực hiện dự án:

- Địa bàn thành phố Thanh Hóa: Tại các phường: Đông Thọ, Đông Vệ, Đông Sơn, Quảng Hưng, Quảng Phú.

- Địa bàn huyện Hậu Lộc: Tại thị trấn Hậu Lộc; các xã: Ngư Lộc, Triệu Lộc, Hưng Lộc, Phú Lộc.

- Địa bàn huyện Hoằng Hóa: Tại thị trấn Bút Sơn; các xã: Hoằng Phong, Hoằng Đức, Hoằng Tiến, Hoằng Thịnh.

7. Thời gian thực hiện:

- Giai đoạn 1: Từ ngày được Chủ tịch UBND tỉnh phê duyệt đến ngày 30/6/2025.

- Giai đoạn 2: Từ thời điểm Tổ chức Terre des Hommes - Quốc tịch Đức được cơ quan có thẩm quyền gia hạn Giấy đăng ký hoạt động tại Việt Nam đến thời điểm kết thúc dự án “Nâng cao năng lực cộng đồng trong phòng, chống bạo lực thể chất đối với trẻ em tại tỉnh Thanh Hóa” (không quá ngày 31/10/2026 - thời hạn dự án được quy định tại bản thỏa thuận hợp tác giữa Tổ chức Terre des Hommes - Quốc tịch Đức và Hội Bảo trợ người khuyết tật, trẻ mồ côi và bảo vệ quyền trẻ em tỉnh Thanh Hóa).

8. Tổng vốn dự án: 75.000 Euro, tương đương 1.875.000.000 VNĐ, theo đề xuất tại Văn kiện dự án của Hội Bảo trợ người khuyết tật, trẻ mồ côi và bảo vệ quyền trẻ em tỉnh Thanh Hóa và bản thỏa thuận hợp tác giữa Tổ chức Terre des Hommes - Quốc tịch Đức và Hội Bảo trợ người khuyết tật, trẻ mồ côi và bảo vệ quyền trẻ em tỉnh Thanh Hóa, gồm 02 giai đoạn:

- Giai đoạn 1: 54.663 Euro, tương đương 1.366.575.000 VNĐ.

- Giai đoạn 2: 20.337 Euro, tương đương 508.425.000 VNĐ.

Trong đó:

a) Vốn viện trợ không hoàn lại từ Tổ chức Terre des Hommes - Quốc tịch Đức: 75.000 Euro, tương đương 1.875.000.000 VNĐ.

b) Vốn đối ứng: Không.

c) Vốn do các bên quản lý, thực hiện theo Nội dung văn kiện của Hội Bảo trợ người khuyết tật, trẻ mồ côi và bảo vệ quyền trẻ em tỉnh Thanh Hóa đề xuất:

- Hội Bảo trợ người khuyết tật, trẻ mồ côi và bảo vệ quyền trẻ em tỉnh Thanh Hóa quản lý và thực hiện:

+ Tiền mặt: Không.

+ Hiện vật: Không.

- Tổ chức Terre des Hommes - Quốc tịch Đức quản lý tài chính và thực hiện:

+ Tiền mặt: 75.000 Euro, tương đương 1.875.000.000 VNĐ, gồm: Giai đoạn 1 là 54.663 Euro, tương đương 1.366.575.000 VNĐ; Giai đoạn 2 là 20.337 Euro, tương đương 508.425.000 VNĐ.

+ Hiện vật: Không.

9. Cơ chế tài chính áp dụng đối với khoản viện trợ: Thuộc nguồn thu ngân sách Nhà nước.

10. Phương thức quản lý, thực hiện: Chủ dự án, Tổ chức Terre des Hommes - Quốc tịch Đức quản lý thực hiện dự án theo quy định tại Chương III Nghị định số 80/2020/NĐ-CP ngày 08/7/2020 của Chính phủ và Thông tư số 23/2022/TT-BTC ngày 06/4/2022 của Bộ trưởng Bộ Tài chính.

Điều 2. Tổ chức thực hiện

1. Đối với Tổ chức Terre des Hommes - Quốc tịch Đức:

- Chịu trách nhiệm hoàn toàn đối với nội dung cam kết với các tổ chức, cá nhân có liên quan trong việc triển khai thực hiện dự án “Nâng cao năng lực cộng đồng trong phòng, chống bạo lực thể chất đối với trẻ em tại tỉnh Thanh Hóa” theo quy định của pháp luật Việt Nam.

- Phối hợp chặt chẽ với Hội Bảo trợ người khuyết tật, trẻ mồ côi và bảo vệ quyền trẻ em tỉnh Thanh Hóa và các ngành, đơn vị, địa phương liên quan trong việc triển khai thực hiện nội dung của dự án đảm bảo các quy định pháp luật liên quan; tuân thủ nghiêm quy định tại Quyết định số 06/2020/QĐ-TTg ngày 21/02/2020 của Thủ tướng Chính phủ về tổ chức và quản lý hội nghị, hội thảo quốc tế tại Việt Nam (nếu có); chỉ được triển khai dự án sau khi được cấp có thẩm quyền phê duyệt các nội dung đảm bảo theo quy định.

- Chấp hành nghiêm quy định của pháp luật Việt Nam về việc đưa người nước ngoài vào hoạt động tại địa phương, kinh phí thực hiện dự án phải được thực hiện theo đúng cam kết với cơ quan chức năng và được giải ngân đến đúng đối tượng thụ hưởng.

- Thực hiện đầy đủ quyền, nghĩa vụ của Bên cung cấp viện trợ theo quy định của pháp luật.

- Chủ động lập hồ sơ đề nghị gia hạn Giấy đăng ký hoạt động tại Việt Nam trước thời điểm hết hiệu lực, đảm bảo đủ thời gian để các cơ quan có thẩm quyền của Việt Nam thẩm định hồ sơ theo quy định, nhằm đảm bảo tính liên tục khi thực hiện dự án “Nâng cao năng lực cộng đồng trong phòng, chống bạo lực thể chất đối với trẻ em tại tỉnh Thanh Hóa”.

- Chịu mọi thiệt hại, rủi ro phát sinh liên quan đến khoản viện trợ thực hiện dự án trong trường hợp không được cấp có thẩm quyền gia hạn Giấy đăng ký hoạt động tại Việt Nam.

2. Đối với Hội Bảo trợ người khuyết tật, trẻ mồ côi và bảo vệ quyền trẻ em tỉnh Thanh Hóa (chủ dự án):

- Thực hiện công tác quản lý, giám sát chặt chẽ quá trình thực hiện dự án, đảm bảo việc thực hiện dự án được triển khai đến đúng đối tượng, nội dung đã được phê duyệt, phù hợp với quy định của pháp luật và không ảnh hưởng đến an ninh trật tự, an toàn xã hội tại địa phương; định kỳ báo cáo UBND tỉnh (thông qua Sở Kế hoạch và Đầu tư), bên tài trợ và các cơ quan chức năng theo quy định; báo cáo kết thúc dự án chậm nhất không quá 06 tháng đến UBND tỉnh, Bộ Kế hoạch và Đầu tư, Bộ Tài chính, đồng thời, tổ chức nghiệm thu, đánh giá và tiến hành các biện pháp cần thiết để khai thác và bàn giao kết quả đạt được cho đối tượng thụ hưởng theo quy định.

- Phối hợp chặt chẽ với Công an tỉnh và các đơn vị liên quan kiểm duyệt nội dung, tài liệu do Tổ chức Terre des Hommes - Quốc tịch Đức cung cấp, quản lý các vấn đề về an ninh trật tự, an toàn xã hội và các hoạt động của nhà tài trợ trong quá trình tổ chức hội nghị, hội thảo quốc tế và triển khai thực hiện dự án; cung cấp các thông tin, tài liệu cần thiết về dự án cho các cấp có thẩm quyền trong quá trình triển khai.

- Chủ trì, phối hợp với nhà tài trợ, các cơ quan, đơn vị liên quan tổ chức thực hiện và sử dụng kinh phí tài trợ đúng mục tiêu đã được phê duyệt. Chỉ được tiếp tục thực hiện khoản viện trợ, tiếp nhận vốn viện trợ từ Tổ chức Terre des Hommes - Quốc tịch Đức thuộc giai đoạn 2 của dự án sau khi Tổ chức được cơ quan quản lý nhà nước gia hạn Giấy đăng ký hoạt động tại Việt Nam.

- Trường hợp Tổ chức Terre des Hommes - Quốc tịch Đức không được cấp có thẩm quyền gia hạn Giấy đăng ký hoạt động tại Việt Nam, Hội Bảo trợ người khuyết tật, trẻ mồ côi và bảo vệ quyền trẻ em tỉnh Thanh Hóa có trách nhiệm tham mưu kịp thời phương án xử lý đối với văn bản phê duyệt khoản viện trợ thực hiện dự án “Nâng cao năng lực cộng đồng trong phòng, chống bạo lực thể chất đối với trẻ em tại tỉnh Thanh Hóa” của Chủ tịch UBND tỉnh theo quy định.

3. Giao UBND thành phố Thanh Hóa, UBND các huyện: Hoằng Hóa, Hậu Lộc, theo chức năng, nhiệm vụ được giao, chủ động phối hợp với Hội Bảo trợ người khuyết tật, trẻ mồ côi và bảo vệ quyền trẻ em tỉnh Thanh Hóa thực hiện

công tác quản lý, giám sát chặt chẽ việc triển khai thực hiện dự án tại địa bàn đảm bảo các quy định pháp luật liên quan.

4. Giao Sở Tài chính hướng dẫn Hội Bảo trợ người khuyết tật, trẻ mồ côi và bảo vệ quyền trẻ em tỉnh Thanh Hóa và Tổ chức Terre des Hommes - Quốc tịch Đức thực hiện chế độ quản lý tài chính đối với khoản viện trợ thực hiện dự án theo quy định tại Nghị định số 80/2020/NĐ-CP ngày 08/7/2020 của Chính phủ và Thông tư số 23/2022/TT-BTC ngày 06/4/2022 của Bộ trưởng Bộ Tài chính hướng dẫn quản lý tài chính nhà nước đối với nguồn viện trợ không hoàn lại của nước ngoài thuộc nguồn thu ngân sách nhà nước.

5. Giao Công an tỉnh, Sở Ngoại vụ, căn cứ chức năng, nhiệm vụ được giao và quy định hiện hành, chủ trì, phối hợp với các đơn vị liên quan, theo dõi tiến độ thực hiện dự án “Nâng cao năng lực cộng đồng trong phòng, chống bạo lực thể chất đối với trẻ em tại tỉnh Thanh Hóa” và việc hoàn thiện thủ tục gia hạn Giấy đăng ký hoạt động tại Việt Nam của Tổ chức Terre des Hommes - Quốc tịch Đức; chịu trách nhiệm trước pháp luật, UBND tỉnh nếu để Tổ chức tiếp tục triển khai thực hiện dự án trong thời gian Giấy đăng ký hoạt động tại Việt Nam hết hiệu lực và chưa được cấp có thẩm quyền gia hạn theo quy định.

6. Các sở: Kế hoạch và Đầu tư, Ngoại vụ, Tài chính, Lao động - Thương binh và Xã hội; Công an tỉnh; UBND thành phố Thanh Hóa; UBND các huyện: Hoằng Hóa, Hậu Lộc và các đơn vị liên quan, chịu hoàn toàn trách nhiệm theo quy định của pháp luật và các cơ quan thanh tra, kiểm tra trong việc thẩm định các nội dung phê duyệt tiếp nhận khoản viện trợ thực hiện dự án trong Quyết định này; đồng thời, theo chức năng, nhiệm vụ được giao, quản lý dự án và hướng dẫn, giải quyết kịp thời những công việc có liên quan đến dự án đảm bảo theo quy định.

Điều 3. Quyết định này có hiệu lực thi hành kể từ ngày ký.

Chánh Văn phòng UBND tỉnh; Giám đốc các sở: Kế hoạch và Đầu tư, Ngoại vụ, Tài chính, Lao động - Thương binh và Xã hội; Giám đốc Công an tỉnh; Chủ tịch UBND thành phố Thanh Hóa; Chủ tịch UBND các huyện: Hoằng Hóa, Hậu Lộc; Tổ chức Terre des Hommes - Quốc tịch Đức và Thủ trưởng các cơ quan, đơn vị có liên quan chịu trách nhiệm thi hành Quyết định này./.

Nơi nhận:

- Như Điều 3 Quyết định;
- Bộ Kế hoạch và Đầu tư (để b/c);
- Bộ Tài chính (để b/c);
- Ủy ban công tác về các tổ chức PCPNN (b/c);
- Chủ tịch, các PCT UBND tỉnh (b/c);
- Các PCVP UBND tỉnh;
- Tổ chức Terre des Hommes - Quốc tịch Đức;
- Lưu: VT, THKH.

**KT. CHỦ TỊCH
PHÓ CHỦ TỊCH**



(Handwritten signature in blue ink)

Đầu Thanh Tùng